



„Monitor Chiny-Bałkany” omawia i komentuje najważniejsze wydarzenia związane z aktualnymi stosunkami bilateralnymi państw Półwyspu Bałkańskiego z Chinami ze szczególnym naciskiem na współpracę w ramach formatu 17+1 oraz inicjatywy Pasa i Szlaku.

---

**MGR PRZEMYSŁAW CIBOREK**

OŚRODEK SPRAW AZJATYCKICH  
UNIwersYTET ŁÓDZKI

## GRUDZIEŃ 2020

## CHRL PRÓBUJE POPRAWIĆ WIZERUNEK NA BAŁKANACH

Zakup sponsorowanych artykułów we wiodących mediach krajowych państw Półwyspu Bałkańskiego wpisuje się w szeroko zakrojoną kampanię ocieplania wizerunku ChRL na Bałkanach. Najczęściej publikowane są tam teksty chińskich dyplomatów (z reguły ambasadorów) i ekspertów z ChRL w celu poprawy percepcji chińskich inicjatyw podejmowanych w regionie.

## I. STOSUNKI BILATERALNE

**2 grudnia:** Serbia stawia na promocję współpracy rolnej w kontaktach z Chinami. Veljko Jovanovic – dyrektor departamentu rolnictwa izby przemysłowo-handlowej w Serbii uczestniczył w targach rolniczych w których udział wzięli urzędnicy i przedstawiciele sektora rolnego prowincji Shandong. Serbia ma położyć duży nacisk na współpracę z Chinami w zakresie produkcji wina i innych napojów alkoholowych, oraz sprzedaży owoców i zbóż.

**8 grudnia:** nawiązanie przyjaznych stosunków pomiędzy prowincją Jiangxi i obwodem sofijskim. W zorganizowanej z tej okazji wideokonferencji uczestniczyli Yi Lianhong, Ilian Todorov oraz Dong Xiaojun – odpowiednio: gubernatorzy Jiangxi i obwodu sofijskiego oraz ambasador ChRL w Bułgarii. Dong podkreślił, iż zgodnie z założeniami piątej sesji plenarnej XIX Komitetu Centralnego Komunistycznej Partii Chin, Chiny rozpoczynają promocję „rozwoju wysokiej jakości” a także stwarzają nowe możliwości współpracy dla świata. Taka ogólna narracja wpisuje się w obszary współpracy gospodarczej, edukacyjnej, kulturalnej a przede wszystkim rolniczej (zob. komentarz).

**8 grudnia:** Huawei nawiązuje współpracę z Uniwersytetem Sofijskim im. św. Klemensa z Ochrydy. Protokół ustaleń pomiędzy Huawei a bułgarską uczelnią podpisał jej rektor Anastas Gerdjokov. Strony umowy zobowiązały się do współpracy przy opracowywaniu sztucznej inteligencji (AI) oraz innych technologii leżących w obszarze zainteresowania obu instytucji. Ponadto planowane jest wprowadzenie programu Huawei ICT Academy a także utworzenie laboratorium naukowego Huawei na Uniwersytecie Sofijskim (zob. komentarz).

**10 grudnia:** budowa korytarza Fruskogorskiego rozpocznie się w pierwszym kwartale 2021. Korytarz Fruskogorski jest projektem drogowym, obejmującym modernizację odcinka drogi krajowej IB-21 Nowy Sad-Ruma. W marcu 2019 informowaliśmy o zainteresowaniu CRBC realizacją niniejszego projektu, który wówczas szacowany był na ok. 400 mln EUR. Obecnie China Road and Bridge Corporation (CRBC) informuje o realizacji projektu o wartości 606 mln EUR. Oprócz ww. inwestycji, w pierwszej połowie 2021 roku rozpocznie się również realizacja projektu kolejowego Belgrad-Budapeszt na odcinku Nowy Sad-Subotica. W projekt łączący koleją stolicy Serbii i Węgier zaangażowane są China Railway

International (CRI) oraz China Communications Construction Company (CCCC) a jego szacunkowa wartość po stronie serbskiej wynosi 943 mln EUR.

**15 grudnia: ambasador Ji Ping publikuje artykuł dot. 5G w najbardziej poczytnym portalu informacyjnym BiH.** Ambasador ChRL opublikował artykuł pt. „Jak stworzyć bezpieczną erę 5G? (*Ruhe dazao anquan de 5G shidai*)” na popularnym w BiH portalu Klix. Jest to jeden z wielu przejawów ostatniej aktywności dyplomatów ChRL w regionie EŚW, publikujących artykuły we wiodących mediach danego państwa. Działanie to nacelowane jest na poprawę percepcji działań ChRL w ramach mechanizmu współpracy 17+1 oraz inicjatywy Pasa i Szlaku.

**15 grudnia: Czarnogóra planuje intensyfikację współpracy z Chinami.** Minister spraw zagranicznych Djordje Radulovic mianowany na to stanowisko 4 grudnia 2020 roku w rozmowie z ambasadorem ChRL Liu Jinem, podkreślił gotowość zacieśnienia współpracy z Chinami. Wymiana handlowa, kulturalna a także dalszy rozwój współpracy turystycznej i rolnej będą priorytetami w ramach działań na forum mechanizmu 17+1 oraz inicjatywy Pasa i Szlaku.

**16 grudnia: Piraeus Port Authority (PPA) przekazuje podarki dla dzieci.** PPA należący do COSCO Shipping Group, operatora greckiego portu w Pireusie, przekazało 4000 prezentów dla dzieci z rodzin potrzebujących. W ramach programu społecznej odpowiedzialności korporacji (CSR), PPA przekaze również żywność, współpracując z lokalnymi sklepami spożywczymi. Stanowi to element ocieplania wizerunku firmy, której działalność wciąż wzbudza wiele negatywnych komentarzy.

**21 grudnia: ustanowienie pierwszego stałego połączenia cargo pomiędzy Chinami a Serbią.** Za połączenie odpowiedzialne jest chińskie Jinsheng Airlines, które zostało operatorem lotów pomiędzy Changsha a Belgradem. Na pokładzie Boeingów 747, które będą operować na tej trasie dotychczas znalazły się: materiały medyczne, odzież, części samochodowe oraz elektronika.

**23 grudnia: Ambasada ChRL w Bukareszcie publikuje serię artykułów w mediach głównego nurtu.** Ambasada rozpoczęła serię publikacji w jednej z najbardziej poczytnych rumuńskich gazet, tj. Curierul National (Kurier Narodowy). Teksty publikowane m.in. przez ambasador Jiang Yu a także dyplomatów i ekspertów zajmujących się regionem EŚW (m.in. byłej ambasador w Rumunii Huo Yuzhen i badacza Liu Zuokui'a) mają na celu przedstawienie dotychczasowych osiągnięć oraz przyszłych możliwości funkcjonowania formatu 17+1.

**30 grudnia: chińska firma przejmuje grecki start-up.** Beken Corporation przejęło Adveos Microelectronic Systems za kwotę 7,5 mln USD. Adveos specjalizowało się w produkcji czipów używanych w urządzeniach mobilnych, m.in. laptopach czy smartfonach.

---

## II.STOSUNKI USA-CHINY-UE W REGIONIE

**17 grudnia:** Chiny zainteresowane przejęciem udziałów w Air Serbia. Rząd w Pekinie powiadomił Belgrad o zainteresowaniu jednego z trzech chińskich wiodących państwowych przewoźników lotniczych (Air China; China Eastern Airlines lub China Southern Airlines) w przejęcie 49% udziałów Air Serbia z rąk Etihadu (ZEA). Według serbskich mediów, źródło bliskie serbskiemu rządowi mówi o wyraźnym zainteresowaniu Belgradu w pozyskanie strategicznego partnera z Chin, jednak wyraża wątpliwości w powodzenie niniejszej transakcji ze względu na „brak zgody z Brukseli”.

**18 grudnia:** inauguracja działalności Państwowego Centrum Danych (PCD) w Serbii. W mieście Kragujevac otwarto pierwsze w Serbii PCD, które ma przyczynić się do nieprzerwanego i niezawodnego dostępu do usług związanych z e-administracją. Inwestycja serbskiego rządu w utworzenie PCD wynosi 30 mln EUR. Współpracę z PCD podjęły podmioty z ChRL i USA.

**23 grudnia:** ReneSola Energy sprzedaje dwa rumuńskie parki solarne inwestorowi z USA. Jeden z chińskich liderów fotowoltaiki porozumiał się ws. sprzedaży dwóch parków solarnych o łącznej mocy 15,4 MW z amerykańskim Alternus Energy. Alternus Energy po raz pierwszy dokonało wejścia na rumuński rynek w 2016 roku, przejmując istniejące dwa parki fotowoltaiczne o łącznej mocy 6.1 MW. Parki aktualnie przejęte od chińskiej firmy znajdują się w okręgach Dambovita i Prahova (odpowiednio: Costestii din Vale oraz Dumbrava). Vincent Browne zapowiada dalszą ekspansję firmy na rynku w Polsce oraz we Włoszech.

## KOMENTARZ

W grudniu na Półwyspie Bałkańskim na szczególną uwagę zasługują trzy wydarzenia: 1. uruchomienie projektu Państwowego Centrum Danych (PCD) w Serbii; 2. działania władz lokalnych na rzecz promocji współpracy z Huawei; 3. wyprzedaż chińskich aktywów sektora energetyki w Rumunii.

Projekt PCD w serbskim Kragujevac zakłada przechowywanie wrażliwych danych, które według premier Anny Brnabić są „cenniejsze niż pieniądze, ponieważ to dane tworzą pieniądze”. Inwestycja od momentu jej powstania stała się „polem rywalizacji” chińsko-amerykańskiej, bowiem firmy z obu państw zabiegają o współpracę w projekcie. Amerykański IBM w grudniu zawiązał umowę z serbskim biurem ds. technologii informacyjnych i administracji elektronicznej, stając się pierwszym komercyjnym użytkownikiem PCD.

Co ciekawe, w czerwcu 2020 odnotowano wyraźne zainteresowanie projektem ze strony dwóch dużych amerykańskich korporacji, które miały zabiegać o możliwość podjęcia współpracy z PCD. Według serbskich urzędników, prowadzono wówczas negocjacje zarówno z firmą Microsoft, jak i Oracle. Warto zauważyć, że Huawei również w grudniu 2020 roku podpisał stosowne porozumienie w celu wykorzystania możliwości serbskiego PCD, niemniej warunki umowy oraz charakter współpracy – podobnie jak w przypadku amerykańskim – nie zostały podane opinii publicznej. Najważniejszy w tym kontekście wydaje się jednak fakt, iż amerykańskie zainteresowanie współpracą w projekcie wynika z chińskich deklaracji upublicznionych jeszcze w 2019 roku. W lipcu 2019 roku, niecały miesiąc

po rozpoczęciu budowy PCD, zapowiedziano, iż Huawei w perspektywie kolejnych 30 dni podpisze protokół ustaleń z serbskim rządem, aby utworzyć tam regionalne centrum danych firmy. Działania amerykańskiego biznesu stanowiły zatem mechanizm ograniczania wpływów chińskiej firmy w strategicznym z punktu widzenia Serbii projekcie technologicznym.

W obliczu faworyzowania chińskiego biznesu przez Belgrad, należy również zwrócić szczególną uwagę na kolejne działania Huawei w Serbii. Według doniesień "The Diplomat", serbski państwowy operator telekomunikacyjny Telekom Srbije obecnie realizuje z Huawei projekt o wartości 150 mln EUR dotyczący realizacji dostępu do usługi szerokopasmowego Internetu. Dodatkowo, ChRL przekazała ok. 1,6 mln EUR na budowę PCD, które „ma zapewnić Kragujevac pozycję jednego z liderów IT w Serbii”. Współpraca technologiczna pomiędzy Chinami a Serbią odgrywa ważną rolę w stosunkach bilateralnych, prowadząc do nazwania Serbii mianem „specjalnego miejsca na chińskim cyfrowym jedwabnym szlaku”. Nie bez znaczenia jest również fakt, iż firma pręźnie realizuje swe projekty w obliczu banicji świata Zachodniego, do którego doprowadziło umieszczenie firmy na czarnej liście Departamentu Handlu USA.

**W obliczu rosnących napięć w polityce zagranicznej na szczeblu centralnym, ChRL wydaje się stawiać na współpracę lokalną, szczególnie w regionie Europy Środkowo-Wschodniej.** Działania władz prowincjonalnych ChRL są również istotne w kontekście utrzymania rynków w EŚW przez Huawei. Czy chińskie podmioty będą wdrażać model „współpracy lokalnej plus Huawei” w najbliższych miesiącach? W przypadku Bułgarii wydaje się, że tak.

Przykładem tego są działania władz prowincji Jiangxi, które nawiązały przyjazne stosunki z obwodem sofijskim. Co ciekawe, w ślad za lokalną konferencją, prof. Anastas Gerdijkov podpisał protokół ustaleń pomiędzy Huawei a Uniwersytetem Sofijskim im św. Klemensa z Ochrydy. Obie strony zobowiązały się do współpracy przy opracowywaniu sztucznej inteligencji (AI) oraz innych technologii leżących w obszarze zainteresowania obu instytucji. Ponadto planowane jest wprowadzenie programu Huawei ICT Academy a także utworzenie laboratorium naukowego Huawei na Uniwersytecie Sofijskim. Z uwagi na fakt, że Bułgaria jest członkiem Unii Europejskiej, projekty dotyczące AI w ramach projektów naukowych oraz komercyjnych zakładają pozyskanie funduszy z Brukseli. Powyższa oferta współpracy, oprócz charakteru badawczo-rozwojowego (R&D) będzie zakładała silny nacisk na edukację, szkolenia i warsztaty dla studentów, towarzystw akademickich a także bułgarskiego przemysłu.

W związku z odsuwaniem Huawei od realizacji coraz większej ilości inwestycji związanych z wdrożeniem sieci 5G, firma podjęła zmasowaną kampanię reklamową w mediach tradycyjnych a także portalach społecznościowych, podkreślając dotychczasowy wkład w rozwój infrastruktury teleinformatycznej. Niewykluczone, iż obecna, chińska strategia „ratowania interesów” firmy zakłada inicjację współpracy poprzez kanały paradyplomatyczne, przy jednoczesnym włączeniu Huawei w mniej kontrowersyjne projekty, takie jak współpraca badawcza w oparciu o instytucje akademickie. Pekin wydaje się mieć nadzieję, iż partykularne interesy władz lokalnych a także uczelni i otoczenia biznesu w regionie EŚW mogą mieć decydujący wpływ na utrzymanie obecnego modelu rozwoju Huawei oraz jego statusu na rynkach europejskich.

**Według oficjalnych informacji przekazanych przez Liu Yumina, dyrektora generalnego ReneSola Power**, głównym celem sprzedaży aktywów operacyjnych w Rumunii jest możliwość wygenerowania przepływów pieniężnych, co ma wzmacniać pozycję finansową firmy. Liu przekonuje, iż firma w obliczu bogatego portfolio projektowego potrzebuje funduszy, wobec czego czeka na kolejne możliwości rozwoju projektów solarnych a następnie ich sprzedaży i monetyzacji. Sprzedaż dwóch farm solarnych w Rumunii w praktyce oznacza wycofanie się firmy z tamtejszego rynku. Ponadto ReneSola w grudniu 2020 roku sprzedała firmie Modus Asset projekt o mocy 16 MW w Polsce.

Patrząc przez pryzmat posiadanych przez firmę aktywów w Europie, które znajdują się w Hiszpanii, Francji, Polsce, na Węgrzech oraz do niedawna w Rumunii, strategia firmy wydaje się odzwierciedlać ostatnie trendy polityczne na szczeblu centralnym. Wyraźne ochłodzenie stosunków najwyższego szczebla spowodowane podpisaniem z USA stosownych porozumień *de facto* wykluczających chińską technologię 5G z polskiego i rumuńskiego rynku a także rosnące amerykańskie zainteresowanie we wspieranie projektów energetyki w państwach objętych Inicjatywą Trójmorza nie zwiastują sukcesów chińskiego biznesu w tychże obszarach.

W kontekście relacji chińsko-amerykańskich w regionie EŚW wydaje się, iż strategiczne inwestycje w tym regionie zarezerwowane są dla USA lub państw sojuszników a brak „parasola politycznego” uosabiającego poprawność stosunków dwustronnych na najwyższym szczeblu coraz częściej będzie zmuszać chińskie firmy do wycofywania się z poszczególnych sektorów gospodarek tychże państw. W perspektywie zapowiadanej intensyfikacji stosunków multi- oraz bilateralnych USA z UE oraz poszczególnymi państwami regionu i mimo podpisania umowy UE-Chiny, w najbliższych miesiącach możemy spodziewać się nasilenia się zjawiska wyprzedaży aktywów firm chińskich w państwach formatu 17+1.



OŚRODEK  
SPRAW  
AZJATYCKICH

# RAPORTY OPINIE DORADZTWO

PIERWSZY W POLSCE UNIWERSYTECKI  
THINK-TANK

DORADZTWO POLITYCZNE I BIZNESOWE

ZESPÓŁ Z PRAKTYKĄ W AZJI

[www.osa.uni.lodz.pl](http://www.osa.uni.lodz.pl)

